

supergovor

u

Widerred. supèrrezhénîe, supèrgovorjénîe,  
supèrgóvor. Contradictio.

supergovor  
u            u

Contradictio, widersred, widerspruch.  
supergovor, superrohenie, odrexhenie.

supergovor  
u      u

Obloquium, widersprechung. supergovorjénie,  
supergúvor, superezhénie, odnîergánie, odla-  
jánie, opravlánie.

supergovor

a

Objectio, einwurff, einrede. nóter metájne,  
nóter govorjénie, v'úshi vtikánie, naprèj der-  
ghánie, ozhítanie, ozhitovánie: en naprejvér-  
ghik, ozhítik, supergóvor.

HIPOLIT: Dict. I, 398

*supergovoriti*  
*u*

Widersagen, widersprechen. supèrrézhi, supèr-  
govoríti, odrézhi, odpovédati. Contradicere.

responso, widersprechen, widerstehen.

u

supergovoriti, najaj odgovarjati,  
niergati, jeftiti, superstati.

HIPOLIT: Dict. I, 568

supergovorití

n

Widerreden, widersprechen. supèrrézhi, supèr-  
govorití, nasáj odgovárjati, jesláti, supèr  
lájati, oblájati. Contradicere, reclamare, ob-  
loqui, oblaterare.

*supergovorit*

u

Widersprechen. supèrrézhi, supèrgovoríti, odpovédati, supèrstáti. Contradicere, obloqui, repugnare, refragari.



u  
supergovoriti

Obloquor, alicui obloqui: einem widersprechen.  
énimne supergovoriti, nafaj odgovarjati;  
nafaj jeftati, opricvatati, tudi odnivergati,  
odlajati, nafaj godernivati.

HIPOLIT: Dict. I , 400

8

Mepergovoriti.  
ku.

Reus excusat se per suum advocatum cui Contradicit actoris procurator. der beklagte Verantwortet sich durch seinen Anwalt, dem widerspricht des klagers Anwalt. Ta kriviz se odgovarja skusi svojga bessejdnika katerimu supergovory tiga Toshnyka bessejdnik.

u / supergovornjalec - vic

Oblocutor, widersprecher. supergovornjāvica,  
Rabéri super odgovárja.

HIPOLIT: Dict. I , 2100

supergovorjavec  
3

Widersprecher. odgovorjáviz, odlajáviz, odje-  
sláviz, supergovorjáviz, odpovedáviz. oblocutor,  
oblatrator, Contradictor.

Соперговорjenje

u

Widerred. supèrrezhénie, supèrgovorjénie,  
supèrgóvor. Contradictio.

supergovorjénij

u

Widersprechung. supèrrezhénie, supèrgovorjénie,  
odpovédanie. Contradictio.

supergovorenje  
u

Obloquium, widersprechung. Supergovorenje,  
supergovor, superexhénie, odniergánie,  
odlajénie, opravlánie.

HIPOLIT: Dict. I, 400

roperkrist  
sup~

Antichristus, Antichrist, widerchrist. Antichrift,  
supèrchrift, sovriáshnikhristufou.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 39



superkrstnik  
sup ~

Anabaptista, widertaufer. superkrstnyk,  
prekrstnyk, prekrstnykuviv.

superlajei

et oblatrantem rationem Conculcans, praebet fidem  
et assensum verbo DEI vnd die widerbellende Ver-  
nufft Vnterdruckend, giebt sie Glauben Vnd Beyfall  
dem wort Gottes, inu to superlajézh pamet potep-  
tajózha, daja ona [Ebogaródnost] to vjero inu pèr-  
vóljo ti beséjdi Bóshji,

zoperu  
zoperno  
u            u

Faſtidioſe. Adu. verdrieslich, verachtlich.  
nevólnu, fúpernu, ſuperſtávnu, grávſhlivu,  
toſhlivu, sítnu, ſanizhovávnu, ſanizhlivu,  
frahtlivu.

supernaturalski

su -

Über natürlich. zhes natúro, supèr muzh inu kraft  
te natúre, zhes vse mozhý te natúre: supernatúrski.  
naturae leges superans vel Excedens: supra naturae  
vires: supernaturalis.

HIPOLIT: Dict. II,

supernavadno  
zu - u

Abujivé, Adv. (Ungewöhnlich. nenavádnu,  
revvadnu, supernavádnu.)

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 5

Proprietas

Wider part. superpart, superpart.  
pars diversa, ad diversa.

HIPOLIT: Dict. II, 260

superpart  
u

Einem widerpart halten. énimu superpart  
derstáti, superstáti, se énimu superstáti,  
spruti postávi: sprutistojéh part bra-  
niti, safláneti, várovati. Resistere  
alicui: opponere x alicui: adversam partem  
tueri.

HIPOLIT: Dict. II, 260

propertat  
ru -

Adverfaria, widerpart, superpart, supernix, foverashuixa.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 17



superpostaviti (se)

Relucto, widerstreben. se superstáviti, super-  
postáviti, superstáti, supershrítati.

Протестация

н

Protestierung. protestiranje, supè prizha-  
nie, superrezhenie. Contestatio, protestatio,  
Contestatio interposita denunciatio.

HIPOLIT; Dict. II,

143

superrečenie

u

Obloquium, widersprechung. supergovorjénie,  
supergúvar, superezhénie, odnierzánie, odla-  
jánie, opravlanie.

poperrěčěnjě  
ru ~

Antilegomena, das widersprechen, widerreden.  
Superrěčěnjě, Supergovorčěnjě.

Suppl. 5, 10  
HIPOLIT: Dict. I. (~~prepis~~)

rozporočenie  
sup-

Antilegomena, das widersprechen, widerreden.  
tu supër ~ ali odrečenje, supër govorenje,  
tajenje, ali tajba.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 40

u!  
superrečeni

Contradictio, Widerspruch, widerspr. super-  
gúvor, superrečenič, odrečenič.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 145-

konverženje

Widerred. supërrëshkëncë, supërgovorjenite,  
supërgovor. Contradictio.

HIPOLIT: Dict. II, 260

proprvenjenje

Widersprechung. superveniente, supergover-  
jenie, odpovedanie. Contradictio.

HIPOLIT: Dict. II, 261



σπορρεϊεγε  
u

Widersag. σδρεξεγε, σπορρεξεγε.  
Confutatio.

HIPOLIT: Dict. II, 260

*superreči*  
u

Refragor, widerstreben, widerfechten. súper  
bíti, súper státi, se superstáviti, superrézhi,  
superstrítati, prestrítati.

*reperiti*  
u

Retracto, widerruffen, ändern. preklízati, odpovédati, superrézi, beséjdo našaj vféti, eno glýhengo resdréjti, nederfháti, našaj potegníti, s'nov glýhati.

superreli

u

Intercedo,

Intercedere legi. einem, gegen widersprechen.  
eni postivi superreli:

HIPOLIT: Dict. I, 314

# Properreči

Widerreden, widersprechen. superréchi; supier-  
govoriti, nasáj, odgovárjati, jéslati supier-  
lájati, oblájati. Contradire, reclamere,  
obloqui; oblaterare.

HIPOLIT: Dict. II, 260

rozporůči  
u

Widersagen, widersprechen. supěrrěchi,  
supěrgovoriťi, odřěchi, odpovědati.  
Contradicere.

HIPOLIT: Dict. II, 260

*superreči*  
u

Reclamito, oft widersprechen. po góstim  
fúperrézhi, odrézhi, super govoríti, súper  
shrajáti.

*zoperréči*  
u

Redico, widersagen. fúpet ali nafàj rézhi,  
nafàj govoríti: fuperrézhi, odgovoríti.

HIPOLIT: Dict. I , 551



Properreči

Widersprechen. supervixhi; supergovariti,  
odpovédati, superstati. Contradicere,  
obloqui, repugnare, refragari.

HIPOLIT: Dict. II, 261

*superrézi*  
u

Protestieren, widersprechen. saprízhati, supèr  
sprízhati, superrézi, supèr govoríti. Testari,  
Contestari, protestari et Contradicere, testa-  
tionem interponere, Contestando denunciare.

superréclai  
u

Reclamo, widersprechen. ab omnibus reclamatum  
est eius orationi. es hat seiner red Jedermann  
widerpsrochen. negóvimu govorjénîu je en sleherni  
superrékel.

*Proverbi*

u

Protestierende. ti protestanti, supèr sprizha-  
jòzhi, superrezheozhi. protestantes.

соперстанье

н

Widerstand. supèrstaúszhina, superstánie, sú-  
pèrnoft. Resistèntia, repugn<sup>n</sup>atia, impugnatio.

*superstajne*  
u

Impugnatio, widerfechtung, widerstand. branéjne,  
superstájne, superstávik, superstrítajne.

zoperstanje  
u

Reivus, widerstand. superstajne, superstäv.  
lejne, bránejne, upírvejne, bágrajne.

HIPOLIT: Dict. I, 56i

Коперстанје  
u

Repugnancia, misshälligkeit, Streit.  
Superstajne, Süpernost, nefnoshlivost,  
nevólnost, Streit.

HIPOLIT: Dict. I, 565 4



*superstare*  
u

Interpono,

interponere aliquid alterius audaciae. eines  
Vermessenheit widerstand thuen. enéjga ferbé-  
fhnosti superstájne sturíti.

reperstanje  
zu~

Widerstrebung. superstante, pūstante, pūn-  
taria, svada, superstantina, nepo-  
pōstantina. Rebellatio, rebellio.

HIPOLIT: Dict. II, 261

superstante  
u

das widerstehen. superstante, superstante,  
puro, suada, puntaria, superstante ~  
solina. Resistencia, Rebellio.

HIPOLIT: Dict. II, 260

*superstane*

u

Reluctatio, das widerfechten. énu supershtri-  
tajne, superstávlejne, superstájne

HIPOLIT: Dict. I

, 559

*superstaje*  
u

Oppositio, gegensatz. sprutistávik, spruti-  
stávlejne, pruti stáuszina. superstájne,  
superstávik.

superstanje

u

Obluctatio, das widerstreben, widerstehung.  
superstávlejne, superstánie, superstrítanie.

roperstanie  
zu ~

Grausen, eckel, Vnwill. gnufsóba, grávŕhanje,  
navelizhanje, superŕtanie nevóla. Nausea, fastidium.

HIPOLIT: Dict. II, 84